



Kandel - Deine Stadt
Hauptstr. 61 | 76870 Kandel
Verein grenzüberschreitender
Freundschaften Kandel e.V.
Sievogtstr. 4 | 76870 Kandel

Datum: 01.07.2026

Jubiläum unserer Städtepartnerschaften

65 Jahre Reichshoffen | 60 Jahre Whitworth

Sehr geehrte Damen und Herren,

gemeinsam mit Ihnen möchten wir das Jubiläum unserer Städtepartnerschaften feiern und Sie zum offiziellen Festakt am 05.09.2026 in der Bienwaldhalle | Schubertstr. 28 | 76870 Kandel einladen. Dieses Festprogramm erwartet Sie:

- 17.00 Uhr Einlass mit Sektempfang
- 18.00 Uhr Festliches Buffet
- 19.00 Uhr Multi-Media-Show
Internationaler Podcast
- 20.00 Uhr Musikalisches Programm:
Chor Modern Voices
Duo Aline & Lena
Beat Brothers „45 Years of Rock'n Roll“



Selbstkostenanteil für Speisen und Getränke: 30,00 € pro Person

Ihre Zahlung gilt als Eintrittskarte für die Festveranstaltung.
Bitte überweisen Sie den Betrag bis spätestens 31.07.2026 an:

Verein grenzüberschreitender Freundschaften Kandel e.V.
Betreff: Ihr Name | Teilnahme Jubiläumsfeier
IBAN: DE38 5485 0010 0812 0200 08

Wir freuen uns auf Ihren Besuch und senden grenzüberschreitende Grüße

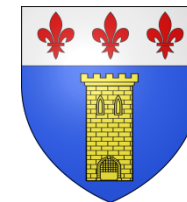
Michael Gaudier | Bürgermeister
Kandel - Deine Stadt

Volker Blatsch | Vorstand
Verein grenzüberschreitender Freundschaften Kandel e.V.



Invitation

65^{ème} Anniversaire



du jumelage Kandel - Reichshoffen et 60^{ème} Anniversaire Whitworth

Depuis des décennies, nos villes cultivent des liens d'amitié, de partage et de fraternité qui traversent les frontières et rapprochent les peuples.

À l'occasion du 65^e anniversaire du jumelage entre Reichshoffen et Kandel ainsi que du 60^e anniversaire du jumelage avec Whitworth, la Ville de Kandel et l'Association des amitiés transfrontalières ont le plaisir de vous convier à la célébration officielle de ces partenariats.

Retenez déjà la date du Samedi 5 septembre 2026

Programme des festivités

17h00 – Accueil des participants et apéritif

18h00 – Buffet festif

19h00 – Ouverture musicale et discours de bienvenue

Show multimédia : 60/65 ans de partenariats

Podcast international

20h00 – Programme musical

- Modern Voices
- Aline & Lena
- Beat Brothers



Lieu :

📍 Bienwaldhalle – Kandel (Allemagne)

Date : le samedi 5 septembre 2026

Marc HASSENFRTZ

Adjoint au Maire, assurera la coordination de cette manifestation.

Nous transmettrons vos inscriptions à Kandel et nous nous occuperons des formalités sur place le 05 septembre 2026.

Modalités

🚌 **Transport en bus offert par la Ville de Reichshoffen**

Départ en bus à 15h30 devant la mairie de Reichshoffen

Retour prévu (départ de Kandel) à 23h à l'endroit où le bus nous aura déposé.

La ville de Kandel demande une participation de 30 € par personne (Repas et boissons comprises)

Vous pouvez déposer votre bulletin d'inscription à l'accueil de la mairie. Accompagné de votre règlement en espèces ou par chèque à l'ordre de Reichshoffen Animation

Merci d'effectuer votre inscription et le paiement avant le **31 juillet 2026**

En cas de questions vous pouvez nous contacter :

Ville de Reichshoffen

8 rue des Cuirassiers

67110 Reichshoffen

Standard : 03 88 80 89 30

Courriel : marc.hassenfratz@reichshoffen.fr

Talon-réponse

Nom et prénom :

Numéro de téléphone :

Adresse mail :

Nombre de personnes :

Les personnes inscrites ci-dessus participent au voyage en bus.

Il n'y a pas de tarif enfant de prévu par nos amis de Kandel, toute personne souhaitant participer à la soirée sera donc redevable de la somme de 30€

